

## NIEDERSCHRIFT

**Öffentliche Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses**  
**in der Legislaturperiode 2011 bis 2016**  
**am 01.11.2011**  
**Turmzimmer des Bürgerhauses, Schulstraße 4, Kirchhain**

**Anwesend waren:**Stimmberechtigte Mitglieder

Herr Wolfgang Budde	Vertretung für Herrn Helmut Hofmann
Herr Olaf Hausmann	ab TOP 3
Frau Barbara Hesse	ab TOP 3
Herr Reiner Nau	
Frau Karin Pielsticker	
Herr Uwe Pöppler	Ausschussvorsitzender
Herr Günter Schrantz	Vertretung für Frau Angelika Aschenbrenner
Herr Stefan Völker	

Anwesend ohne Stimmrecht

Herr Ralph Binz	bis TOP 3
Herr Edwin Groß	bis TOP 3
Herr Reinhard Heck	
Herr Robert Pohl	
Herr Willibald Preis	bis TOP 3
Frau Dorothea Schmidt	
Herr Hans-Heinrich Thielemann	ab TOP 3

Für den Magistrat

Herr Bürgermeister Jochen Kirchner  
Herr Erster Stadtrat Dietmar Menz  
Herr Stadtrat Peter Ahne  
Herr Stadtrat Hermann Albrecht  
Herr Stadtrat Dr. Christian Lohbeck  
Herr Stadtrat Reinhard Stöber

Schriftführer

Herr Dirk Lossin

Für die Verwaltung

Herr Jürgen Gonder	Leiter Fachbereich 2/Finanzverwaltung
Herr Jürgen Rößler	Stv. Leiter Fachbereich 3/Ordnungsamt
Herr Volker Dornseif	Leiter Fachbereich 4/Stadtbauamt

**Beginn der Sitzung:** 18:00 Uhr  
**Ende der Sitzung :** 19:55 Uhr

**Öffentliche Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses am 01.11.2011****(TOP 1)****Eröffnung der Sitzung / Feststellung der Beschlussfähigkeit**

Der Ausschussvorsitzende begrüßte alle Anwesenden und stellte bei Eröffnung der Sitzung fest, dass die Mitglieder des Ausschusses rechtzeitig und ordnungsgemäß eingeladen worden sind und der Ausschuss nach § 53 i.V. mit § 62 Abs. 5 HGO beschlussfähig ist. Ort und Stunde sowie die Tagesordnung sind im Kirchhainer Anzeiger öffentlich bekannt gegeben worden. Einwendungen hiergegen sowie gegen die mit der Einladung zugestellte Tagesordnung wurden nicht erhoben. Die Verhandlungen fanden in öffentlicher Sitzung statt. -/-

**Öffentliche Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses am 01.11.2011****(TOP 2)****Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung am 04. Oktober 2011**

Der Ausschussvorsitzende stellte fest, dass gegen die zugestellte Niederschrift bisher keine Einwände erhoben worden sind. Auf entsprechende Rückfrage war dies auch in der Ausschusssitzung nicht der Fall. Die Niederschrift gilt daher gemäß § 29 Abs. 4 der Geschäftsordnung für die Stadtverordnetenversammlung und die Ausschüsse der Stadt Kirchhain als genehmigt. -/-

## Öffentliche Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses am 01.11.2011

### (TOP 3)

#### **Vorstellung der Entwürfe der Haushaltssatzung, des Haushaltsplanes mit Anlagen für das Haushaltsjahr 2012 sowie des Investitionsprogrammes für die Jahre 2011 - 2015**

Nachdem Bürgermeister Jochen Kirchner in Ergänzung zu seinen Ausführungen bei der Einbringung des Haushaltsplan-Entwurfes 2012 in der Sitzung der Stadtverordnetenversammlung am 24.10.2011 weitere grundsätzliche Anmerkungen zum Zahlenwerk gemacht hatte, rief der Ausschussvorsitzende, Stadtverordneter Uwe Pöppler, die einzelnen Teilbereiche des Haushaltsplan-Entwurfes zur Aussprache wie folgt auf:

1. Vorbericht
2. Haushaltssatzung
3. Gesamtergebnishaushalt
4. Gesamtfinanzhaushalt
5. Investitionsplanung 2011 - 2015
6. Querschnitt Ergebnishaushalt
7. Querschnitt Finanzhaushalt
8. Teilergebnis- und Teilfinanzhaushalt sowie Produktbeschreibungen für die Produktbereiche 01 - 16
9. Mittelfristige Ergebnisplanung
10. Mittelfristige Finanzplanung
11. Stellenplan
12. Übersicht über den voraussichtlichen Stand der Verbindlichkeiten
13. Übersicht über den voraussichtlichen Stand der Rücklagen und Rückstellungen
14. Übersicht über die aus Verpflichtungsermächtigungen voraussichtlich fällig werdenden Auszahlungen
15. Übersicht über die den Fraktionen nach § 36 a Abs. 4 der Hessischen Gemeindeordnung (HGO) zur Verfügung gestellten Mittel

Die von den Mitgliedern des Haupt- und Finanzausschusses in der Sitzung gestellten Fragen wurden von Bürgermeister Jochen Kirchner und den anwesenden Mitarbeitern der Verwaltung beantwortet. Darüber hinaus sind folgende grundsätzliche Absprachen getroffen worden:

- a) Die Kennzahl bei den Produktinformationen sind dahingehend zu korrigieren, dass statt der Spalte „Plan Vorvorjahr“ eine Spalte „Ist Vorvorjahr“ ausgewiesen wird.
- b) Der Teilhaushalt 060403 ist ab sofort mit „Betreuungsangebot an der Grundschule Kirchhain“ zu benennen. Die bisherige Bezeichnung „Kindertagesstätten (ehem. Hort)“ wird nicht mehr verwendet.
- c) Im Produktbereich 10 „Bauen und Wohnen“ sind für alle Gebäude, in denen sich Kindertageseinrichtungen befinden, separate Kostenstellen auszuweisen. Eine Zusammenfassung im Teilhaushalt 100202 „Gebäude Kindertagesstätten“ reicht dem Haupt- und Finanzausschuss nicht aus.  
In der nächsten Sitzung des Bau-, Planungs-, Stadtsanierungs- und Dorferneuerungsausschusses am 12.12.2011 wird von der Verwaltung ein Sachstandsbericht zur Entwicklung der Energieverbräuche in den einzelnen Kindertageseinrichtungen erwartet. Konkret geht es hier um die Frage, wie sich die in den vergangenen Jahren durchgeführten energetischen Sanierungen auf die Verbräuche von Heizöl/Gas und Strom auswirken.
- d) In den Teilfinanzhaushalten sind, soweit dies erforderlich ist, die bisher fehlenden Angaben zu Verpflichtungsermächtigungen bei der Fortschreibung des Haushaltsplan-Entwurfes 2012 einzustellen. -/-

**Öffentliche Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses am 01.11.2011**

**(TOP 4)**

**Mitteilungen des Magistrats**

Kein Eintrag. -/-

**Öffentliche Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses am 01.11.2011**

**(TOP 5)**

**Anfragen und Verschiedenes**

Kein Eintrag. -/-

G e f e r t i g t :

DER AUSSCHUSSVORSITZENDE

Uwe Pöppler, Stadtverordneter

DER SCHRIFTFÜHRER

Lossin, Oberamtsrat